



# Mensaje del Superintendente



Estimadas familias de Peekskill,

¡Este septiembre, dimos la bienvenida a nuestros estudiantes y personal para otro año de enseñanza y aprendizaje! Sin duda, este año será diferente a lo que estábamos acostumbrados en el pasado, pero estamos preparados para enfrentar los desafíos que tenemos por delante y sé que seguiremos avanzando juntos como una comunidad de Peekskill. La "Promesa de Peekskill" continúa impulsando el trabajo de nuestro Distrito, y nuestros educadores siguen comprometidos a brindarles a los estudiantes una experiencia académica que se basa en los cinco principios de la Promesa, que

puede encontrar en el gráfico a la derecha de esta carta.

Para ayudar a nuestras familias durante estos tiempos sin precedentes, nuestro distrito ha trabajado junto con nuestros socios comunitarios para ofrecer numerosos apoyos. Juntos hemos establecido centros de Wi-Fi y proporcionamos dispositivos Mi-fi. Agradecemos a quienes contribuyeron a ayudar a mejorar la equidad digital para nuestros estudiantes. Como distrito, también hemos proporcionado Chromebooks en préstamo, comidas para llevar y hemos lanzado campamentos de entrenamiento de tecnología para padres. Puede obtener más información sobre estas iniciativas y más en el sitio web de reapertura de nuestro distrito en: [www.peakskillcsd.org/Domain/1221](http://www.peakskillcsd.org/Domain/1221).

También tome nota de los siguientes recordatorios importantes adicionales para el año escolar 2020-2021:

- Todos los estudiantes que regresen a nuestros edificios deben usar máscaras faciales. A los estudiantes se les permitirá traer sus propias máscaras de casa.
- No envíe niños enfermos a la escuela. Realizaremos controles de temperatura antes de permitir que los estudiantes ingresen a los edificios escolares.
- Los estudiantes de la escuela intermedia y secundaria deben traer sus Chromebooks completamente cargados o computadoras portátiles / dispositivos personales en los días asignados. Estos dispositivos se utilizarán todos los días en el aula para la instrucción.
- Los estudiantes y el personal deben participar en nuestras evaluaciones de COVID-19. Vea más información a la derecha de esta carta. Aquí se proporciona un código QR para que pueda acceder cómodamente a nuestra herramienta de evaluación de PCSD.

Para conocer el plan de reapertura completo de nuestro distrito, nuevamente, visite nuestro sitio web de reapertura.

También me emociona decir que las escuelas de la ciudad de Peekskill pronto albergarán un nuevo estadio de césped, ya que este proyecto se acerca cada día más a su finalización. Esperamos abrir oficialmente el nuevo campo este otoño y agradecemos a nuestra comunidad por su continuo apoyo a este emocionante proyecto.

Para terminar, animo a los miembros de nuestra comunidad escolar a que se mantengan conectados con el distrito aprovechando nuestros recursos en línea. Visite nuestro sitio web y las páginas de las redes sociales, descargue nuestra aplicación del distrito, regístrese para recibir nuestros boletines y consulte nuestros sitios web con frecuencia. También puede ver nuestras reuniones de la Junta de Educación en línea en [www.peakskillcsd.org](http://www.peakskillcsd.org). Consulte este calendario para obtener una lista de las fechas y horas de las reuniones de la Junta.

¡En nombre de la Junta de Educación, les deseo a todos un año escolar seguro y maravilloso!

*David Mauricio*

Dr. David Mauricio  
Superintendente de escuelas

**La Junta de Educación reconoce que para gobernar de manera efectiva, debe definir claramente por qué existe el distrito y cuáles son sus aspiraciones como distrito.** Por lo tanto, la Junta adoptó la siguiente declaración de su misión para transmitir el propósito y la visión en establecer lo que el distrito escolar lucha por ser en el futuro.



## Peekskill City School District Core Values

### CREEMOS QUE:

- Todas las personas pueden aprender, contribuir y valorizarse.
- Acoger y comprender la diversidad cultural es imprescindible para fortalecer y enriquecer una comunidad escolar
- Cuando una comunidad escolar proporciona un ambiente respetuoso, seguro, comprensivo y rico en recursos, la gente prospera y cumple sus metas
- Un distrito escolar sobresale cuando existen asociaciones sólidas entre las familias, las escuelas y la comunidad
- Educar a todo el niño desarrollará aprendices de por vida que son compasivos, confiados, pensadores críticos
- Un distrito escolar es responsable de alinear y preparar las condiciones para el aprendizaje, liderazgo y compromiso con la comunidad local y global.

## Detección Diaria de COVID-19

El distrito escolar de la ciudad de Peekskill ha lanzado una herramienta de detección diaria de COVID-19 para encuestar al personal y a los estudiantes. Complete esta encuesta antes de ingresar a nuestros edificios según las pautas del Departamento de Salud del Estado de Nueva York. Esta herramienta de evaluación ayudará a nuestro distrito a monitorear de cerca a las personas con síntomas de COVID-19. Todos los estudiantes híbridos (o sus padres) deben completar la encuesta solo en los días de aprendizaje en persona. Escanee el código QR a continuación para acceder a esta herramienta diaria.



**A POR FAVOR, LEA ESTE CALENDARIO ANTES DE COLGARLO.** Una versión electrónica de este calendario se publica en nuestro sitio web en [www.peakskillcsd.org](http://www.peakskillcsd.org) para ver y/o descargar. Además, una copia impresa se enviará a casa con su hijo menor el primer día de clases. También habrán copias disponibles en Uriah Hill Parent Resource Center.

Editors: Alma Zucco, Laura Belfiore  
Design: Purpaula Productions

# Agosto/Septiembre 2020

Tema Mensual de Compromiso de Carácter del Distrito:  
**Esperanzas y Sueños**

Mes de la Herencia Hispana 9/15 – 10/15

DOMINGO	LUNES	MARTES	MIÉRCOLES	JUEVES	VIERNES	SÁBADO
Agosto 23	24 <i>Reunión de la Junta de Educación (Virtual); Sesión Pública 7:00PM</i>	25	26	27	28	29
30	31 <i>Día de Conferencia del superintendente Uriah Hill Noche de Conoce al Principal (Virtual); Inglés: 6PM., Español 7:00PM</i>	1 <i>Día de Conferencia del superintendente Reunión de la Junta de Educación (Virtual); Sesión Pública 7:00PM</i>	2 <i>Día de Conferencia del Superintendente-No Escuela Para los Estudiantes Uriah Hill Noche de Conoce al Principal (virtual); Inglés: 6:00PM; Español: 7:00PM</i>	3 <i>Woodside Kindergarten Noche de Regreso a la Escuela; (Virtual) 6:30PM</i>	4 <i>PHS Grado 9 Orientación (Virtual); 8:30AM - 3:00PM</i>	5
6	7 <i>Día del Trabajo No Clases Edificios Cerrados</i>	8 <i>Oaksido Grado 2 Noche de Regreso a la Escuela (Virtual); 6:30PM</i>	9 <i>Oaksido Grado 3 Noche de Regreso a la Escuela (Virtual); 6:30PM</i>	10 <i>Woodside Grado 1 Noche de Regreso a la Escuela (Virtual); 6:30PM</i>	11	12
13	14 <i>PTO Reunión del Comité Ejecutivo; 6:30 - 8:30PM</i>	15 <i>Uriah Hill Noche de Regreso a la Escuela; 6:30PM Reunión de la Junta de Educación; Centro de administración, Sesión Pública 7:00PM</i>	16 <i>PHS Reunión de Transición de Educación Especial (Virtual); 6:00PM PHS Noche de Colegio Para los Seniors (Virtual); 6:30PM</i>	17 <i>PHS Noche de Colegio Para los Seniors (Virtual); 6:30PM</i>	18	19 <i>PHS Fotos Para los Seniors; Biblioteca; 8:00AM - 3:00PM</i>
20	21	22	23	24 <i>PHS Fotos de ID, Grados 9-11; Auditorio 8:00AM - 3:00PM</i>	25 <i>PHS Fotos de ID, Grados 9-11; Auditorio; 8:00AM - 3:00PM</i>	26 <i>PHS Fotos de Seniors, Biblioteca; 8:00AM - 3:00PM</i>
27	28 <i>Yom Kippur No Clases Edificios Abiertos</i>	29 <i>Hillcrest Noche de Regreso a la escuela (Virtual); 6:30PM</i>	30 <i>PHS Reunion del Ayuntamiento del grado 10 (Virtual); 6:30PM</i>			

**Por favor use una cubierta de tela para la cara.**



**Mantenga una distancia de 6 pies cuando sea posible.**

**USE SU CUBIERTA DE TELA PARA LA CARA CORRECTAMENTE**

- Lavarse las manos antes de ponérsela
- Manipularla de manera que no cubra la nariz y la boca y quede sujeta debajo del mentón
- Evitar tocar la parte delantera de la cubierta de tela
- Reemplazarla si que pueda respirar fácilmente
- No se ponga una mascarilla a un niño menor de 2 años

[cdc.gov/coronavirus-es](https://www.cdc.gov/coronavirus-es)

**¡LÁVATE LAS MANOS!**



**Moja**

**Enjabona**

**Restriega**

**Enjuaga**

**Seca**

¡Porque las manos se ven limpias pueden tener microbios asquerosos!

[www.cdc.gov](https://www.cdc.gov)

## Junta de Educación

**Allen Jenkins, Jr., President**  
**Jillian Villon, Vicepresident**

**Miembros:**  
Pamela Hallman-Johnson  
Branwen MacDonald  
Samuel North  
Maria Pereira  
Michael Simpkins

## Fechas de reuniones de la Junta de Educación 2020-2021

Las reuniones regulares de la Junta de Educación (BOE) comienzan a las 6PM. Si se llama a la sesión ejecutiva, la sesión pública se reanuda aproximadamente a las 7PM. Las reuniones de la Junta de Educación se graban en video para su transmisión en nuestro canal educativo, el Canal 77 o el Canal 32 de FIOS. También puede ver los videos del BOE en el sitio web de nuestro distrito en la pestaña de la Junta de Educación.

1 de julio 5:00PM, sesión pública	2 y 23 de febrero
21 de julio	2 y 16 de marzo
24 de agosto (Lunes)	6 y 20 de abril
1 y 15 de septiembre	4 y 18 de mayo (Votación del presupuesto y elección de 7AM a 9PM)
6 y 20 de octubre	1 y 15 de junio
3 y 17 de noviembre	6 de julio
1 y 15 de diciembre	
5 y 19 de enero	

## Compromiso de Carácter Temas Mensuales del Distrito

De acuerdo con el enfoque educativo integral de nuestro distrito, este año las Escuelas de la Ciudad de Peekskill han adoptado temas mensuales a través del distrito para promover la educación de carácter y del aprendizaje social y emocional. El enfoque integral de la educación del niño garantiza que los estudiantes estén sanos, seguros, comprometidos, apoyados y con retos a seguir. Los temas mensuales que se indican a continuación respaldan los siguientes objetivos de aprendizaje socioemocional del Departamento de Educación de NYS:

- Desarrollar habilidades de autoconciencia y autogestión esenciales para el éxito en la escuela y en la vida
- Utilizar la conciencia social y las habilidades interpersonales para establecer y mantener relaciones positivas
- Demostrar habilidades de toma de decisiones éticas y comportamientos responsables en contextos personales, escolares y comunitarios.

Vea a continuación una lista de temas mensuales que inspirarán las actividades escolares, la literatura y más a través del año escolar.

**Septiembre:** Esperanzas y Sueños

**Octubre:** Seguridad, Respeto y Responsabilidad.

**Noviembre:** Gratitud y Amabilidad.

**Diciembre:** Comunidad

**Enero:** Colaboración

**Febrero:** Paz y Amor

**Marzo:** Coraje y Perseverancia.

**Abril:** Amistad

**Mayo:** Actitudes y Valores

**Junio:** Auto Reflexión



# Octubre 2020

Tema Mensual de Compromiso de Carácter del Distrito:  
**Seguridad, Respeto y Responsabilidad**

Mes Nacional de Prevención del Bullying

## Escuelas, Padres y Alumnos Apoyando Logros

Los padres y tutores son las personas más importantes en la vida de un niño. La participación positiva de los padres es esencial para el logro del estudiante.

**Para ayudar a los niños a lograr el éxito, los padres, los estudiantes y las escuelas deben comprometerse a hacer lo siguiente:**

**Padres: apoyaremos aprendiendo para:**

- Asegurar que nuestro hijo asista a la escuela diariamente y a tiempo
- Asegurar que la tarea está hecha
- Limitar la televisión y las redes sociales
- Servir voluntariamente cuando sea posible en la escuela de nuestro hijo
- Participar en las decisiones relacionadas con la educación de nuestros hijos
- Promover el uso positivo del tiempo extracurricular
- Mantenerse informado sobre la educación de nuestros hijos y comunicarse con la escuela regularmente.

**Alumnos: mejorar nuestras calificaciones y,**

- Asistir a la escuela diariamente y a tiempo.
- Hacer la tarea todos los días y pedir ayuda cuando sea necesario
- Leer todos los días fuera de la escuela
- Dar a nuestros padres todos los avisos e información de mi escuela todos los días
- Estudiar los apuntes y trabajos de cursos.

**Escuelas: Proporcionaremos:**

- Currículo e instrucción de alta calidad en un ambiente de aprendizaje eficaz y de apoyo.
- Conferencias de padres y profesores
- Informes frecuentes a los padres sobre el progreso de sus hijos
- Acceso razonable al personal para padres
- Oportunidades para que los padres sirvan como voluntarios.

DOMINGO	LUNES	MARTES	MIÉRCOLES	JUEVES	VIERNES	SÁBADO
				1 <i>PHS Noche de Orientación, Grado 9 (Virtual); 6:30PM</i>	2	3
4	5	6 <i>Reunión de la Junta de Educación; Sesión Pública; 7:00PM</i>	7 <i>Uriah Hill Taller Para Padres (Virtual); 1:30PM</i>	8 <i>PTO Reunión General - Inicio; 7:00PM - 8:30PM</i>	9 <i>PHS/PKMS Informe de Progreso del 1er Cuarto Salida de 15 Minutos Temprano para la Evacuación de Emergencia del Condado</i>	10
11	12 <i>Día de Colón No Clases Edificios Cerrados</i>	13 <i>Hillcrest Noche Literaria (Virtual); 6:30PM</i>	14	15 <i>PHS Noche de Ayuda Financiera (Virtual); 6:30PM</i>	16	17
18	19	20 <i>Reunión de la Junta de Educación; Sesión Pública 7:00PM</i>	21 <i>Camion de Distribucion de Comidas, Hillcrest; 3:30PM</i>	22 <i>Woodside Taller Para Padres (Virtual); Tecnologia: 6:30PM - 7:30PM</i>	23	24
25	26	27	28 <i>Woodside Café con la Principal (Virtual); Ingles: 6:30PM - 7:30PM Espanol: 7:40PM - 8:40PM</i>	29 <i>PHS Noche Universitaria Junior (Virtual); 6:30PM</i>	30 <i>PHS Retoma de Fotos de ID de Estudiantes, Grados 9-11, y Profesores; 8:00AM - 3:00PM</i>	31

# Directorio del Distrito Escolar, Ciudad Peekskill



## Uriah Hill, Jr. School

Grados: Pre-K  
 Directora: Carmen Vargas  
 980 Pemart Ave – 739-0682 Ext. 7500  
 Oficina de la enfermera escolar:  
 739-0682 Ext. 7503



## Escuela Primaria Woodside

Grados: K-1  
 Directora: Rebecca Aviles-Rodriguez  
 Subdirectora: Jacqueline Liburd  
 612 Depew Street – 739-0093  
 Oficina de la enfermera escolar:  
 739-0093 Ext. 4520



## Escuela Primaria Oakside

Grados: 2-3  
 Directora: Crystal Hernandez  
 Subdirectora: Staci Woodley  
 200 Decatur Avenue – 737-1591  
 Oficina de la enfermera escolar:  
 737-1591 Ext. 6506



## Escuela Primaria Hillcrest

Grados: 4-5  
 Directora: Randal Lichtenwalner  
 Subdirectora: Shannon O'Grady  
 4 Horton Drive – 739-2284  
 Oficina de la enfermera escolar:  
 739-2284 Ext. 5506



## Escuela Intermedia Peekskill

Grados: 6-8  
 Director: Jamal Lewis  
 Subdirectora: Dr. June Campolongo  
 Subdirectora: Courtney Simon  
 212 Ringgold Street – 737-4542 Ext. 2500  
 Oficina de la enfermera escolar:  
 737-4542 Ext. 2530  
 Guidance Office: 737-4542 Ext. 2550  
 Attendance Office: 737-4542 Ext. 2910



## Escuela Secundaria Peekskill High School

Grados: 9-12  
 Directora: Rodney Arthur  
 Subdirectora: Dr. Margie Daniels  
 Subdirectora: Naima Smith-Moore  
 Subdirector: Dr. William Toro  
 Subdirectora: Dr. Jenna Ferris  
 1072 Elm Street – 737-0201  
 Oficina de la enfermera escolar:  
 737-0201 Ext. 3503  
 Oficina de Orientación: 737-0201 Ext. 3519  
 Oficina de asistencia: 737-0201 Ext. 3520

# Oportunidades para la Participación de los Padres

La Organización de Padres y Maestros (PTO) es una parte importante de la vida escolar, ayudando con programas y actividades, mejorando la comunicación positiva entre las escuelas y los padres, y organizando eventos para recaudar fondos y otros eventos especiales. Todos los padres y tutores de los niños que asisten a las escuelas de Peekskill son automáticamente miembros del PTO. Para más información, por favor visite nuestro sitio web en [www.PeekskillPTO.org](http://www.PeekskillPTO.org)

## Oficiales Ejecutivos del PTO:

**Presidenta: Marisa O'Leary**  
[marisa.oleary@yahoo.com](mailto:marisa.oleary@yahoo.com)

**Vicepresidente: Isabel Pipolo**  
[communications@peekskillpto.org](mailto:communications@peekskillpto.org)

**Tesorerera: Jennifer Carbaugh**  
[jacarbaugh@yahoo.com](mailto:jacarbaugh@yahoo.com)

**Secretario: Randi Alberino**  
[randella22@gmail.com](mailto:randella22@gmail.com)

**S.E.P.T.O.** es el PTO de Educación Especial de nuestro Distrito. Para obtener más información sobre S.E.P.T.O., llame al 737-3300 ext. 1524. También visite el sitio web de nuestro distrito en [www.peakskillcsd.org](http://www.peakskillcsd.org) y haga clic en SEPTO en la pestaña "Padres" o envíenos un correo electrónico a: [peekskill\\_septo@outlook.com](mailto:peekskill_septo@outlook.com).



# Noviembre 2020

Tema Mensual de Compromiso de Carácter del Distrito:  
**Gratitud y Amabilidad**



DOMINGO	LUNES	MARTES	MIÉRCOLES	JUEVES	VIERNES	SÁBADO
1	2	3 <i>Día de Conferencia del Superintendente: No Clases Para Estudiantes (Día de Elecciones)</i> <i>PHS Retoma de Fotos de Seniors Solo Por Cita; Auditorio 10:00AM-1:00PM</i> <i>Reunión de la Junta de Educación; Sesión Pública 7:00PM</i>	4	5	6	7
8	9	10	11 <i>Día de los Veteranos No Clases Edificios Cerrados</i>	12 <i>PKMS Noche de Conferencia de Padres/ Maestros; 6:30PM</i> <i>Distribution de Comida en Hillcrest; 3:30PM</i>	13 <i>PHS/PKMS Final del 1er Cuarto</i>	14
15	16 <i>PHS/PKMS Segundo Cuarto Comienza</i>	17 <i>Reunión de la Junta de Educación; Sesión Pública 7:00PM</i>	18 <i>Woodside Taller de Padres; Literatura 6:30PM - 7:30PM</i>	19 <i>PHS Mini Feria Universitaria (Virtual); 6:30PM</i>	20 <i>PHS/PKMS Calificaciones del 1er Cuarto</i>	21
22	23	24 <i>Woodside Cafe con la Principal (Virtual); Ingles: 6:30PM - 7:30PM Espanol: 7:40PM - 8:40PM</i>	25 <i>Receso de Acción de Gracias No Clases Edificios Cerrados</i>	26 <i>Receso de Acción de Gracias No Clases Edificios Cerrados</i>	27 <i>Receso de Acción de Gracias No Clases Edificios Cerrados</i>	28
29	30					

## Portal de Padres

El Portal de Padres es un enlace en los sitios web del Distrito Escolar de la Ciudad de Peekskill que los padres y tutores pueden seguir para ver la asistencia de sus hijos, la nota de calificaciones, el informe de progreso y las calificaciones. Es muy fácil de usar, seguro y confidencial. Para comenzar, los padres deben crear una cuenta con el distrito completando el Formulario de Solicitud del Portal para padres en línea a través de la pestaña "Padres" en el sitio web del distrito, [www.peakskillcsd.org](http://www.peakskillcsd.org). Los padres también pueden obtener una copia en papel del Formulario de Solicitud del Portal de Padres de la escuela de sus hijos. Una vez que se complete el formulario, se debe proporcionar a la escuela una copia de una identificación oficial con foto (esto protege la confidencialidad de los estudiantes).

El Departamento de Tecnología del Distrito enviará por correo electrónico un código de acceso e instrucciones sobre cómo iniciar la sesión en el Portal de Padres.

¡Eso es todo! Si tiene preguntas, envíe un correo electrónico a [parentportal@peakskillschools.org](mailto:parentportal@peakskillschools.org)

# Información General

## ASISTENCIA:

Ya sean estudiantes híbridos o virtuales este año, los estudiantes obtienen mejores resultados académicos cuando asisten a la escuela todos los días. Los padres, el personal escolar y los estudiantes tienen la responsabilidad de contribuir a un patrón de asistencia regular. Los estudiantes deben presentarse a las clases en persona o en línea, según el modelo de aprendizaje seleccionado. Si un estudiante no se siente bien o tiene una fiebre de más de 100 grados, NO lo envíe a la escuela.

## RESIDENCIA:

De acuerdo con la Ley de Educación del Estado, la residencia legal del distrito escolar de un niño generalmente se considera la residencia legal de los padres, a menos que exista evidencia de que los padres han renunciado su control de padres. Las preguntas de residencia para los niños que no residen con sus padres y que no han sido colocados en un hogar de acogida por una agencia de servicios sociales reconocida, deben remitirse a la Oficina del Registrador. El distrito escolar buscará el reembolso de la matrícula de las familias que envían ilegalmente a sus hijos a nuestras escuelas. Chequeos de residencia legal se llevarán a cabo durante el año escolar.

## REGISTRACIÓN:

Para la registración de nuevos estudiantes debe comunicarse con la Oficina de Registro ubicada en la Escuela Primaria Uriah Hill llamando al 739-0682 ext. 7535 para obtener información sobre el registro de sus hijos en las escuelas Peekskill. Se requiere un certificado de nacimiento, identificación con foto, como una licencia de conducir, y comprobante de residencia. Se debe presentar una copia de la documentación médica de las inmunizaciones requeridas por el estado antes de completar el registro.

## POLÍTICAS Y REGULACIONES DE LA JUNTA:

Las políticas y regulaciones de la Junta, que son asuntos de registro público, están disponibles para su revisión en el Centro de Administración, 1031 Elm Street, Peekskill. Muchas de las políticas también se pueden encontrar en nuestro sitio web, [www.peakskillcsd.org](http://www.peakskillcsd.org), haga clic en Políticas de la Junta en la pestaña de la Junta de Educación.

## CENTRO DE RECURSOS PARA PADRES:

Ubicado en la Escuela Primaria Uriah Hill, el Centro de Recursos para Padres Lisa Roller ofrece apoyo para las familias cuyos niños asisten a nuestras escuelas desde Pre-Kindergarten hasta el Grado 12. El Centro proporciona servicios que incluyen, entre otros, talleres para padres, y computadora con acceso a internet y programas de procesamiento de textos. Llame a la escuela Uriah Hill al 914 739-0682 ext. 7102 para más información.

## EDUCACIÓN ESPECIAL:

El Departamento de Educación Especial está ubicado en el Centro de Administración, 1031 Elm Street. El Distrito Escolar de la Ciudad de Peekskill proporciona una serie de programas y servicios de educación especial para estudiantes con una amplia gama de discapacidades. Para obtener más información, visite la página web del Departamento de Educación Especial del Distrito o comuníquese con la Oficina de Servicios Especiales 737-3300 Ext. 1525. El número de contacto del Comité de Educación Especial Preescolar (CPSE) es 914-737-3300 ext. 1526.

## PROGRAMA DE ENRIQUECIMIENTO

Nuestras escuelas primarias del Grado 2 al Grado 5 ofrecen un programa de enriquecimiento para todos los estudiantes. Este modelo distrital ofrece enriquecimiento a través de STEAM (Ciencia, Tecnología, Ingeniería, Arte y Música). Las escuelas Oakside y Hillcrest han designado períodos semanales donde cada niño tiene la oportunidad de STEAM.

## PROGRAMA DE TEATRO

El Programa de Teatro del Distrito Escolar de la Ciudad de Peekskill ofrece oportunidades para estudiantes de escuelas primarias, intermedias y secundarias, incluyendo un curso electivo de teatro en la Escuela Secundaria PHS. Tendremos actuaciones de otoño y primavera en PHS y de Primavera en PKMS.

## ACADEMIA DEL 9NO GRADO DE PHS (FRESHMAN ACADEMY)

Freshman Academy es un programa de Peekskill High School en el que un equipo de maestros les da la bienvenida a los estudiantes de noveno grado que ingresan a la escuela secundaria, ofreciendo la base educativa necesaria para preparar a los estudiantes para sus futuros estudios universitarios y carreras profesionales. Para obtener más información sobre este programa, visite el sitio web de Peekskill High School.

## EL CAMINO DE HASS (HASS'S WAY)

HASS's Way es un programa de suspensión fuera de la escuela de seis horas que ofrece tutoría y almuerzo a los estudiantes de las Escuelas Secundaria PHS y PKMS. El programa se encuentra en la Oficina de la Juventud Peekskill (Youth Bureau). El objetivo de HASS's Way es permitir que los estudiantes regresen a sus clases regulares al haber adquirido algunas herramientas adicionales para el éxito académico y social, incluyendo una actitud más positiva hacia la escuela.



## Esto Es Lo Que Debe Hacer "si"

- **Tiene una pregunta o inquietud relacionada con la escuela:** Llame al director de su hijo para pedir ayuda.
- **Quiere reunirse con un maestro:** llame a la escuela de su hijo para programar una conferencia.
- **Un estudiante se enferma en la escuela:** su hijo será llevado a la oficina de la enfermera. Si es necesario enviar a su hijo a casa debido a una enfermedad, se le notificará y se le pedirá que proporcionar transporte.
- **Quiere asignaciones de tareas:** llame a la escuela de su hijo y deje un mensaje para el maestro.
- **Su hijo está ausente:** llame a la escuela de su hijo dentro de la primera hora del día de la ausencia del niño. Si no llama, un miembro del personal puede llamar a su hogar ese día. Debe enviar una nota con las fechas de la ausencia y los motivos de la ausencia con su hijo al regresar a la escuela. La nota debe ser recibida dentro de los tres (3) días o la ausencia será considerada ilegal.
- **Su hijo estará en casa por un período prolongado debido a una enfermedad o lesión:** envíe una nota del médico a la escuela. Se harán arreglos para un tutor en el hogar por ese período de tiempo.
- **Desea que se entregue un mensaje:** solo se pueden enviar mensajes de emergencia a los estudiantes. En caso de emergencia, entregue el mensaje al director de la escuela o a la secretaria de la escuela y este se transmitirá al estudiante.
- **Si deja el almuerzo en casa:** Llévelo a la oficina de la escuela. Los estudiantes que dejan sus almuerzos en casa son responsables de venir a la oficina para reclamarlos.
- **Su hijo pierde algo:** haga que el niño mire en los lugares perdidos y encontrados de la escuela. Llame a la oficina de la escuela. Marcando los artículos con el nombre de su hijo puede evitar confusiones al identificar artículos perdidos.
- **Cambia su dirección o número de teléfono:** informe a la oficina de su escuela inmediatamente.
- **Tiene previsto mudarse:** complete un formulario de retiro y proporcione a la oficina de la escuela la información necesaria para enviar los registros de su hijo a la nueva escuela.

# Diciembre 2020

Tema Mensual de Compromiso de Carácter del Distrito:  
**Comunidad**

Mes Nacional de Prevención del Bullying

DOMINGO	LUNES	MARTES	MIÉRCOLES	JUEVES	VIERNES	SÁBADO
		1 <i>Reunión de la Junta de Educación; Sesión Pública 7:00PM</i>	2 <i>PHS Celebración de Honor del 1er Trimestre (Virtual); 6:30PM</i>	3	4 <i>Final del 1er Trimester (Pre-K - Grado 5)</i>	5
6	7 <i>PTO Reunión del Comité Ejecutivo 6:30-8:30PM Pre-K - Grado 5 - Comienzo del 2do Trimestre</i>	8	9 <i>Noche de Conferencia de Padres/Maestros (Virtual); 6:30PM - 8:30PM</i>	10	11	12
13	14	15 <i>Woodside Café con la Principal; Reunión Navideña (Virtual); Inglés: 6:30-7:30PM; Español: 7:40-8:40PM Reunión de la Junta de Educación; Sesión Pública 7:00PM</i>	16 <i>Distribucion de Comidas en Hillcrest; 3:30PM Noche de Conferencia de Padres/Maestros (Virtual); 6:30PM - 8:30PM</i>	17 <i>PHS HBCU Mesa Redonda Para Juniors (Virtual) 6:30PM</i>	18 <i>PHS/PKMS Informes de Progreso del 2do Cuarto</i>	19
20	21	22	23 <i>Receso Navideño; Edificios Cerrados</i>	24 <i>Receso Navideño; Edificios Cerrados</i>	25 <i>Receso Navideño; Edificios Cerrados</i>	26
27	28 <i>Receso Navideño; Edificios Abiertos</i>	29 <i>Receso Navideño; Edificios Abiertos</i>	30 <i>Receso Navideño; Edificios Abiertos</i>	31 <i>Receso Navideño; Edificios Cerrados</i>		



## Apaga tu Celular

La Junta de Educación ha prohibido el uso de teléfonos celulares, radios, dispositivos portátiles y grabadoras y/o cámaras no autorizadas durante el día de ãnstrucción. El uso indebido de cualquiera de estos dispositivos electrónicos resultará en su confiscación.





## Reglas de Seguridad en el Autobús

Estamos muy orgullosos del historial de seguridad de nuestros autobuses escolares y de la profesionalidad de nuestro equipo de transporte. El transporte en autobús es un privilegio y se puede negar en base a la violación del Código de conducta de PCSD. Ayúdenos a garantizar la seguridad de su hijo siguiendo estos sencillos pero importantes procedimientos:

- Los estudiantes deben obedecer las instrucciones y mostrar respeto al conductor y al monitor del autobús escolar.
- La intimidación, el abuso físico o el acoso sexual de cualquier tipo no serán tolerados en el autobús escolar.
- Cualquier acto de vandalismo en o hacia el autobús escolar no será tolerado.
- El uso de drogas o alcohol mientras viaja en el autobús escolar está prohibido.
- Está prohibido fumar, comer o beber mientras viaja en el autobús escolar.
- Todos los estudiantes deben permanecer sentados mientras el autobús está en movimiento.
- Se recomienda el uso de cinturones de seguridad.
- Se prohíbe el uso de lenguaje ruidoso o abusivo de cualquier tipo en el autobús escolar, el cual puede resultar en la suspensión del privilegio del autobús.
- No se permiten juguetes grandes, juegos electrónicos de mano u otros objetos (como radios e instrumentos) en el autobús escolar.
- No se permiten animales vivos en el autobús escolar.
- Los estudiantes deben mantener su cabeza, brazos y manos dentro del autobús escolar en todo momento.
- Los estudiantes deben mantener el pasillo despejado en todo momento.
- Los estudiantes deben estar preparados para abordar el autobús escolar 5 minutos antes de la hora de recogida.
- Los estudiantes deben esperar la señal del conductor del autobús antes de abordar. Los niños deben abordar en una sola fila.
- Los estudiantes deben llevar una mochila o una bolsa de libros. Los papeles sueltos u otros artículos son peligrosos cuando los niños se bajan del autobús.
- Violaciones repetidas de las reglas del autobús resultarán en una disciplina progresiva para los estudiantes consistente con la política del distrito escolar y la ley.

**Estamos profundamente comprometidos con la seguridad de todos los niños.**

### Procedimientos de Clima Inclemente

Cuando hay mal tiempo y parece probable que el clima y las condiciones de la calle mejoren más tarde en el día, la apertura de la escuela se retrasará. Cuando el clima inclemente es lo suficientemente severo, la escuela puede cerrar durante todo el día. Tan pronto como se haya tomado esta decisión, el anuncio se transmitirá a través de las estaciones de radio y televisión que se enumeran a continuación, y en el sitio web del Distrito: [www.peakskillcsd.org](http://www.peakskillcsd.org). El Distrito también hará llamadas telefónicas de notificación a través del servicio automatizado ConnectED.

**Peekskill: WLNA 1420 AM, WHUD 100.7 FM, NEWS 12 TV, FIOS Channel 1TV, PCSD**

**Cablevision Canal 77 - Verizon FIOS Canal 32, Facebook y Twitter**

**WHUD Storm Center: [www.pamal.com/stormcenter/whud.php](http://www.pamal.com/stormcenter/whud.php)**

#### **Nota:**

Nota: Si no se usan días de nieve, la escuela estará cerrada en mayo 27 y junio 1ro  
Si se usa 1 día de nieve, la escuela estará cerrada junio 1ro (mayo 27 escuela abierta)  
Si se usan 2 días de nieve, el calendario se queda como está (mayo 27 y junio 1ro escuela abierta)

Si se usan más de 6 días de nieve, los días de recuperación se tomarán en el orden siguiente: mayo 28, abril 5, marzo 29

Si se usan 2 o menos días de nieve, junio 11, junio 24 y junio 25 serán medios días para los estudiantes

Si solo se usan 3 días de nieve, junio 24 y junio 25 serán medios días para los estudiantes

Si solo se usan 4 días de nieve, junio 25 será medio día para los estudiantes

## En Caso de Emergencia

El Distrito Escolar de la Ciudad de Peekskill se compromete a garantizar la seguridad y el bienestar de sus estudiantes y personal. Nuestros Planes de Manejo de Emergencias han sido guiados y coordinados con las Oficinas de Manejo de Emergencias de Peekskill y Westchester, la Policía de Peekskill, el Grupo Consultor de Altaris y el Departamento de Educación del Estado.

Cada escuela tiene planes para emergencias y personal que ha sido entrenado para ayudar. Tenemos walkie-talkies listos en caso de que se produzca una pérdida de electricidad y una lista de contactos de teléfonos celulares para la notificación inmediata. Periódicamente, se realizan simulacros de ejercicio de emergencia para evaluar nuestra preparación y garantizar que todo el personal, los estudiantes y los visitantes entiendan qué hacer en caso de emergencia. En el caso de que las escuelas deban ser evacuadas debido a una emergencia en Indian Point, la Oficina de Administración de Emergencias del Condado y el PCSD coordinarán los esfuerzos de transporte, y las decisiones sobre dónde transportar a los estudiantes se basarán en la emergencia real y el lugar más seguro para los estudiantes.

En caso de una emergencia en la que las escuelas sean el lugar más seguro, el distrito está preparado para mantener a los niños en la escuela hasta asegurarse de que el despido sea seguro y apropiado. En caso de que surja una situación en la que es mejor cerrar las escuelas y enviar a los estudiantes a sus hogares o a lugares más seguros en Peekskill, el distrito se asegurará de que todos los niños se mantengan seguros hasta que llegue un adulto autorizado a recogerlos.

DOMINGO	LUNES	MARTES	MIÉRCOLES	JUEVES	VIERNES	SÁBADO
					1 <i>Receso de Nuevo Año; Edificios Cerrados</i>	2
3	4 <i>PTO Reunión Ejecutiva del Comité; 6:30PM - 8:30PM</i>	5 <i>Reunión de la Junta de Educación; Sesión Pública 7:00PM</i>	6 <i>Uriah Hill Taller de Padres 1:30PM</i>	7	8	9
10	11	12	13	14	15	16
17	18 <i>Día de Martin Luther King No Clases Edificios Cerrados</i>	19 <i>Reunión de la Junta de Educación; Sesión Pública 7:00PM</i>	20 <i>PHS Fotos de Grupo Senior PANO; Gimnasio 1:30PM Distribucion de Comidas en Hillcrest; 3:30PM</i>	21 <i>Woodside Taller de Padres: Matematica 6:30PM - 7:30PM</i>	22	23
24	25	26	27 <i>Woodside Café con la Principal: Ingles: 6:30PM - 7:30PM Espanol: 7:40PM - 8:40PM</i>	28	29 <i>PHS/PKMS Final del 2do Cuarto</i>	30
PHS Exámenes Regents de NYS: 26-29 de Enero						



## CALENDARIO DE INSTRUCCIÓN ESCOLAR 2020-2021

31 de agosto	Lunes	Día de conferencia del superintendente, no clases para estudiantes
1 de septiembre	Martes	Día de conferencia del superintendente, no clases para estudiantes
2 de septiembre	Miércoles	Día de conferencia del superintendente, no clases para estudiantes
3 de septiembre	Jueves	Escuelas abiertas Pre-K-12
7 de septiembre	Lunes	Día del Trabajo, no clases/edificios cerrados, no transporte
28 de septiembre	Lunes	Yom Kipur, no clases/edificios abiertos, solo transporte de servicios especiales
12 de octubre	Lunes	Día de la Raza, No clases/Edificios cerrados, No transporte
3 de noviembre	Martes	Día de la conferencia del superintendente (día de elecciones) No clases para estudiantes
11 de noviembre	Miércoles	Día de los Veteranos, no clases/edificios cerrados, no transporte
25-27 de noviembre	Miérc.-Viernes	Receso de Acción de Gracias, no clases/edificios cerrados, no transporte
23-25 de diciembre	Miérc.-Viernes	Receso Festivo, no clases/edificios cerrados, no transporte
28-30 de diciembre	Lunes-Miérc.	Receso Festivo, no clases/edificios abiertos, solo transporte de servicios especiales
31 de diciembre	Jueves	Receso Festivo, no clases/edificios cerrados, no transporte
1 de enero	Viernes	Receso Festivo, no clases/edificios cerrados, no transporte
18 de enero	Lunes	Día de Martin Luther King, no clases/edificios cerrados, no transporte
16-19 de febrero	Martes-Viernes	Receso de invierno, no clases/edificios abiertos, solo transporte de servicios especiales
1-2 de abril	Jueves-Viernes	Receso de primavera, no clases/edificios cerrados, no transporte
5 de abril	Lunes	Receso de primavera, no clases/edificios abiertos, solo transporte de servicios especiales
28 de mayo	Viernes	Receso del Día Memorable, no clases/edificios abiertos, solo transporte de servicios especiales
31 de mayo	Lunes	Día Memorable, no clases/edificios cerrados, no transporte
25 de junio	Viernes	Último día de clases para estudiantes

# Febrero 2021

Tema Mensual de Compromiso de Carácter del Distrito:  
**Compartiendo Amor**

Mes de la Historia Negra/Mes Nacional de Lectura Afroamericana

DOMINGO	LUNES	MARTES	MIÉRCOLES	JUEVES	VIERNES	SÁBADO
	1 <i>PHS/PKMS 3er Cuarto Comienza</i>	2 <i>Reunión de la Junta de Educación; Sesión Pública 7:00PM</i>	3	4 <i>PHS Noche del Grado 10 (Virtual); 6:30PM</i>	5 <i>PHS/PKMS Notas de Calificaciones del 2do Cuarto</i> <i>Woodside Baile de Bolas de Nieve;</i> <i>K: 6:30PM - 7:30PM</i> <i>Grado 1: 6:45PM - 7:45PM</i>	6
7	8	9	10	11 <i>PHS Donación de Sangre del Club Interactivo; Biblioteca</i> <i>8:00AM - 4:00PM</i> <i>PTO Reunión General; Celebración del Mes de la Historia Negra; Centro de administración</i> <i>7:00PM - 8:30PM</i>	12 <i>PHS Registración Para el Examen de SAT I en 3/13/21</i> <i>Woodside Fecha de Nieve de Baile de Bolas de Nieve;</i> <i>K: 6:30PM - 7:30PM</i> <i>Grado 1: 6:45PM - 7:45PM</i>	13
14	15 <i>Receso de Invierno; Edificios Cerrados</i>	16 <i>Receso de Invierno; Edificios Abiertos</i>	17 <i>Receso de Invierno; Edificios Abiertos</i> <i>Distribucion de Comidas en Hillcrest; 3:30PM</i>	18 <i>Receso de Invierno; Edificios Abiertos</i>	19 <i>Receso de Invierno; Edificios Abiertos</i>	20
21	22	23 <i>Reunión de la Junta de Educación; Sesión Pública 7:00PM</i>	24 <i>PHS Celebración de Honor del 2do Cuarto (Virtual); 6:30PM</i> <i>Woodside Café con la Principal - Taller de Aprendizaje Socioemocional;</i> <i>Inglés: 6:30PM - 7:30PM</i> <i>Español: 7:40PM - 8:40PM</i>	25	26	27
28						

## Transporte

La Junta de Educación de Peekskill ha aprobado el transporte para cualquier estudiante de Kindergarten al Grado 1, que reside entre media milla y quince millas de la escuela, y cualquier estudiante de Grado 2 al Grado 5 que vive entre una milla y quince millas de la escuela. Los estudiantes de Kindergarten y de Grado 1 deben tener un adulto autorizado en la parada del autobús para que el niño pueda salir del autobús. Si no hay un adulto autorizado, el estudiante regresará a la escuela. **Las solicitudes de transporte escolar privado y parroquial para el próximo año escolar deben recibirse en el Distrito antes del 1ro de abril del año anterior al año escolar para el cual se solicita el transporte.** Los pases de autobús se emitirán a todos los estudiantes elegibles para el transporte. Cualquier estudiante que no tenga un pase de autobús no podrá subir al autobús. Las consultas sobre cualquier problema o problema de transporte deben dirigirse al Departamento de Transporte, ubicado en la Escuela Primaria Uriah Hill, 980 Pemart Avenue, Peekskill NY 10566, (914) 739-0682 ext. 7702. Cualquier pregunta relacionada con el retraso de los autobuses o artículos perdidos que quedan en el autobús debe dirigirse a nuestro contratista de Transportes MAT Bus Corp - Transporte Total, ubicado en 1022 Lower South St., Peekskill o comunicarse con Maria Castro (Gerente) al (914) -278 6829, correo electrónico: mcastro@totalbusco.com

## Seguridad de Trafico

Pararse o estacionar un automóvil en un área no autorizada en la propiedad escolar es un peligro para la seguridad de los estudiantes. Pedimos la cooperación de los padres y visitantes para ayudarnos a mantener estas áreas en dirección a las escuelas debidamente descongestionadas en todo momento. Obedezca todas las señales de tráfico y brinde su mayor cooperación a los oficiales de tráfico. Los autos estacionados ilegalmente pueden ser remolcados a expensas del propietario.

# Requisitos de Graduación

El estado de Nueva York requiere veintidós créditos y cinco evaluaciones estatales para obtener un diploma de escuela secundaria. Los estudiantes pueden obtener un diploma de Regentes o un Avanzado de Regentes. Consulte a su consejero escolar para obtener ayuda en desarrollar un programa que cumpla con sus metas personales y académicas.

Cursos Requeridos	Diploma Local	Diploma Regentes	Diploma Avanzado Regentes
Inglés	4	4	4
Ciencias Sociales	4	4	4
Ciencia	3	3	3
Matemáticas	3	3	3
LOTE (Idioma que no sea inglés)	1	1	3 (e)
Arte / Música	1	1	1 (e)
Salud	0.5	0.5	0.5
Educación Física	2	2	2
Electivas	3.5	3.5	1.5
Total	22	22	22

## Programas de Pruebas Universitarias — 2020-2021

Fechas de Pruebas de NYS, SAT I y II en PHS	Fechas Límite de Inscripción sin Multa	Inscripción Tarde con Multa
3 de octubre de 2020	4 de septiembre de 2020	22 de septiembre de 2020
7 de noviembre de 2020	7 de octubre de 2020	27 de octubre de 2020
5 de diciembre de 2020	5 de noviembre de 2020	24 de noviembre de 2020
13 de marzo de 2021	12 de febrero de 2021	2 de marzo de 2021
8 de mayo de 2021	8 de abril de 2021	27 de abril de 2021
5 de junio de 2021	6 de mayo de 2021	26 de mayo de 2021

\*Tenga en cuenta que Peekskill no administrará SAT desde septiembre-noviembre del 2020 debido a COVID-19. El distrito revisará las pruebas SAT después de diciembre. Los estudiantes pueden tomar el SAT en cualquier lugar donde se ofrezcan los exámenes. Visite el sitio web de College Board para obtener una lista de ubicaciones abiertas.

## DISTINCIONES DE DIPLOMA

### Regentes con honores

Evaluaciones: 5 exámenes Regentes requeridos (1) con un puntaje promedio de 90 o mejor, de la siguiente manera: 1 matemática, 1 ciencia, 1 estudios sociales, ELA y 1 Evaluación de ruta (2) o cumplir con todos los requisitos de la Credencial de Graduación de CDOs (no se pueden sustituir más de 2 alternativas aprobadas por el Departamento y no se contarán en el promedio calculado).

### Regentes con Designación Avanzada

Evaluación: los estudiantes pueden cumplir con los requisitos de evaluación para obtener un Diploma regente con Designación Avanzada al aprobar cualquiera de las siguientes combinaciones de exámenes regentes y/o alternativas aprobadas por el Departamento, si corresponde:

- Combinación Tradicional: ELA, Historia Global y Geografía, Historia y Gobierno de los Estados Unidos, 3 matemáticas, 2 ciencias, 1 debe ser ciencia de la vida y 1 debe ser ciencia física) = 8 Evaluaciones
- Ruta (2) Combinación (que no sea STEM): ELA, 1 estudios sociales, 3 matemáticas, 2 ciencias (1 debe ser ciencia de la vida y 1 debe ser ciencia física), y 1 Ruta (que no sea ciencia o matemáticas) o cumplir con los requisitos para la Credencial de Graduación de CDOs = 7 u 8 evaluaciones
- STEM (Matemáticas) Ruta (2) Combinación: ELA, 1 estudios sociales 4 matemáticas, 2 ciencias (1 debe ser ciencia de la vida y 1 debe ser ciencia física) = 8 evaluaciones
- STEM (Ciencia) Ruta (2) Combinación: ELA, 1 estudios sociales, 3 matemáticas, 3 ciencias (1 debe ser ciencia de la vida y 1 debe ser ciencia física) = 8 evaluaciones
- Además, un estudiante debe obtener 3 créditos en un LOTE y aprobar un examen LOTE \* de Punto de chequeo B desarrollado localmente O completar una secuencia de 5 unidades en Artes o CTE.

Además, un estudiante debe aprobar un examen de Punto de chequeo B LOTE \* desarrollado localmente o completar una secuencia de 5 unidades en Artes o CTE.

### Regentes avanzados con designación: Dominio en Endoso de Matemáticas

Cumple con todos los requisitos de evaluación para los Regentes Avanzados con Designación y, además, obtiene una calificación de 85 o más en cada uno de los 3 Exámenes Regentes en Matemáticas.

### Regentes Avanzados con Designación: Dominio en el Endorso de Ciencias

Cumple todos los requisitos de evaluación para los Regentes avanzados con designación y, además, obtiene una puntuación de 85 o superior en cada uno de los 3 exámenes de Regentes en ciencias.

## PROGRAMAS DE PRUEBAS UNIVERSITARIAS 2019-2020

Código del Centro de Pruebas de Peekskill High School: 334465 • Código del Centro de Pruebas: 33-754

### Información General:

- Registro en línea para SAT: [www.collegeboard.com](http://www.collegeboard.com)
- Consulte el College Board para la ubicación del centro de pruebas más cercano.
- El código de Peekskill High School es 334465.
- Peekskill High School será un centro para las fechas de exámenes SAT I y II anteriores.
- Registro tardío en línea para los SAT: [www.collegeboard.com](http://www.collegeboard.com)

### Fechas del Examen de Colocación Avanzada

Lunes - Viernes, 3 de mayo - 7 de mayo de 2021

Lunes - Viernes, 10 de mayo - 14 de mayo de 2021

**PSAT / NMSQT - Prueba Preliminar de Aptitud Académica / Prueba de Calificación para Becas de Mérito Nacional Fecha:** miércoles 14 de octubre de 2020 en Peekskill High School

DOMINGO	LUNES	MARTES	MIÉRCOLES	JUEVES	VIERNES	SÁBADO
	1 <i>PTO Reunión Ejecutiva del Comité;</i> 6:30PM - 8:30PM	2 <i>PHS Registración Tardía Para el Examen de SAT I en 3/13/21</i> <i>Reunión de la Junta de Educación;</i> <i>Sesión Pública 7:00PM</i>	3	4 <i>Woodside Taller Para Padres; Oportunidades de Aprendizaje Durante el Verano</i> 6:30PM - 7:30PM	5	6
PHS Semana Nacional de Lenguas Extranjeras: 1-5 de Marzo						
7	8	9	10 <i>Uriah Hill Taller Para Padres 1:30PM</i>	11 <i>PHS Mes de Música en Nuestras Escuelas; Concierto Para Todo el Distrito; PKMS 7:00PM</i>	12	13 <i>PHS Examen de SAT I; Cafeteria 7:30AM</i>
14	15	16 <i>Reunión de la Junta de Educación;</i> <i>Sesión Pública 7:00PM</i>	17 <i>Distribucion de Comidas en Hillcrest; 3:30PM</i>	18 <i>PKMS Feria STEAM; 6:30PM</i>	19 <i>Final del 2do Cuarto (Pre-K - Grado 5)</i> <i>PHS/PKMS Informe de Progreso del 3er Trimestre</i>	20
21	22 <i>Comienzo del 3er Trimestre</i>	23 <i>Woodside Café con la Principal;</i> <i>Inglés: 6:30PM - 7:30PM;</i> <i>Espanol: 7:40PM - 8:40PM</i>	24 <i>PKMS Noche de Transición del Grado 8 (Virtual); 6:30PM</i>	25 <i>PHS Jazz Cafe; Cafeteria 6:30PM</i>	26	27
28	29 <i>Receso de Primavera; Edificios Abiertos</i>	30 <i>Receso de Primavera; Edificios Abiertos</i>	31 <i>Receso de Primavera; Edificios Abiertos</i>			

En conformidad con los mandatos de la legislación del Proyecto SAVE (Ley de Escuelas Seguras Contra la Violencia en la Educación), así como la Ley de Dignidad para Todos los Estudiantes y los estatutos federales de derechos civiles, la Junta de Educación ha adoptado un Código de Conducta. El conjunto de expectativas se basa en los principios de civismo, respeto mutuo, ciudadanía, carácter, tolerancia, honestidad e integridad.

Se espera que los estudiantes se comporten con el debido respeto por los derechos y el bienestar de otros estudiantes, el personal del distrito y otros miembros de la escuela y la comunidad en general. Se espera que los maestros mantengan un clima de respeto y dignidad mutuos, lo que fortalecerá la confianza de los estudiantes para aprender. Se espera que los padres reconozcan que la educación de sus hijos es una responsabilidad conjunta con la comunidad escolar.

Se puede revisar una copia del Código de conducta en el Centro de Administración del Distrito, en cada una de las escuelas o en nuestro sitio web, [www.peakskillcsd.org](http://www.peakskillcsd.org)

**Ningún estudiante será sujeto a discriminación basado en:**

- Raza real o percibida
- Color
- Peso
- Origen nacional
- Grupo étnico
- Religión
- Práctica religiosa
- Discapacidad
- Orientación sexual
- Identidad de género o sexo

Los Coordinadores de Distrito de DASA son el Asistente del Superintendente de Educación Secundaria, el Sr. Daniel Callahan y la Asistente del Superintendente de Educación Primaria, la Dra. Mary Keenan Foster, 914-737-3300 ext. 1534. Cada edificio escolar también tiene un coordinador de DASA.

# ¿Cuáles son los Principios Básicos de Peekskill (Peekskill Basics)?

Basado en Boston Basics, un programa público/privado que se desarrolló a fuerza de trabajo en la Universidad de Harvard, Peekskill Basics es una campaña inspirada en el hecho de que el 80% del desarrollo cerebral ocurre en los primeros tres años de vida.

Los Principios Básicos de Peekskill son cinco principios de crianza y cuidado basados en la evidencia que abarcan gran parte de lo que los expertos consideran que es importante para los niños desde el nacimiento hasta los tres años. Todos los niños de todos los orígenes pueden beneficiarse de las experiencias de aprendizaje básicas de Peekskill Basics. Por lo tanto, la Iniciativa de conceptos básicos de Peekskill está trabajando a través de una amplia gama de instituciones para garantizar que todos los padres y cuidadores reciban el apoyo total de familiares y amigos para utilizar estas cinco prácticas en la vida cotidiana.

## ¿Quién Esta Involucrado?

¡Todos! Los socios incluyen hospitales, centros de salud, centros comunitarios, proveedores de cuidado infantil, iglesias y otros.

## ¿Y si no soy un padre?

¡No importa! Queremos que todos sepan lo Básico de Peekskill. Aprende para que así puedas ayudar a difundir la palabra y alentar a los padres y cuidadores de niños pequeños.



### MAXIMIZAR EL AMOR, MANEJAR EL ESTRÉS

Los bebés prosperan cuando el mundo se siente cariñoso, seguro y predecible. El cuidado que es afectuoso y sensible desarrolla una sensación de seguridad y autocontrol.



### HABLAR, CANTAR, Y SEÑALAR

Los bebés aprenden el idioma desde el momento en que nacen. Aprenden a través de las interacciones amorosas con sus cuidadores, no con la televisión o los teléfonos. El contacto visual, las señales y las palabras reales son las que más enseñan sobre la comunicación.



### CONTAR, AGRUPAR, Y COMPARAR

Los niños nacen conectados para aprender números, patrones, tamaños, formas y comparaciones. Lo que aprenden sobre matemáticas en los primeros años hace una diferencia cuando llegan a la escuela.



### EXPLORAR A TRAVÉS DEL MOVIMIENTO Y JUEGO

Los niños nacen curiosos sobre el mundo. Son como los científicos. Preste atención a los intereses de su bebé o niño pequeño. Ayúdalos a aprender a través del juego y la exploración.



### LEER Y DISCUTIR HISTORIAS

Cuanto más leemos con los niños pequeños, más preparados están para disfrutar de la lectura y tener éxito en la escuela. Incluso los bebés disfrutan de las formas y colores en los libros. Déjalos sostener el libro, pasar las páginas. Señala las imágenes y habla sobre lo que ves.



# Abril 2021

Tema Mensual de Compromiso de Carácter del Distrito:  
**Amistad**



DOMINGO	LUNES	MARTES	MIÉRCOLES	JUEVES	VIERNES	SÁBADO
				1 <i>Receso de Primavera; Edificios Cerrados</i>	2 <i>Receso de Primavera; Edificios Cerrados</i>	3
4	5 <i>Receso de Primavera; Edificios Abiertos</i>	6 <i>Reunión de la Junta de Educación; Sesión Pública 7:00PM Adopción del Presupuesto de PCSD</i>	7	8 <i>PHS Registración Para el Examen de SAT I &amp; II en 5/8/21</i>	9	10
11	12	13	14	15 <i>Woodside Celebración de Poesía Multicultural 6:30PM</i>	16 <i>PHS/PKMS Final del 3er Cuarto</i>	17
18	19 <i>PHS/PKMS 4to Cuarto Comienza</i>	20 <i>Reunión de la Junta de Educación; Sesión Pública 7:00PM Adopción del Presupuesto de PCSD/ BOCES</i>	21 <i>Distribucion de Comidas en Hillcrest; 3:30PM</i>	22	23	24
25	26	27 <i>PHS Registración Tardía Para el Examen de SAT I &amp; II en 5/8/21 Oakside Celebración de Poesía Multicultural 6:30PM</i>	28 <i>Uriah Hill Taller de Padres 1:30PM</i>	29 <i>PHS Donación de Sangre del Club Interactivo; Biblioteca 8:00AM - 4:00PM PKMS Dia de la Carrera</i>	30 <i>Uriah Hill Carnaval; 5:00PM - 7:00PM</i>	

Notas:

## Visitando los Edificios de Nuestro Distrito

El distrito escolar extiende una cálida bienvenida a los padres, tutores y otras personas para que visiten nuestras escuelas y aulas. La participación activa de las familias y la comunidad en la educación de los estudiantes es clave para el éxito de los estudiantes y es una de las metas del Plan Estratégico del Distrito.

Para mantener a los estudiantes y al personal seguros y protegidos y para mantener al mínimo las interrupciones en el salón de clases, el distrito ha desarrollado las siguientes pautas para las visitas escolares:

1. Debido a la pandemia de COVID-19 y hasta nuevo aviso, los visitantes solo se permitirán con cita previa.
2. Cualquiera que no sea miembro del personal o estudiante regular de la escuela será considerado visitante.
3. Todos los visitantes esenciales deben presentar una identificación con foto al llegar a cualquier edificio de PCSD.
4. Antes de la entrada, todos los visitantes deberán completar el examen COVID-19.
5. Se requerirá que todos los visitantes usen el PPE (máscara) adecuado antes de ingresar al edificio.
6. Todos los visitantes de la escuela deben presentarse en el área de recepción o en la oficina principal una vez dentro de la escuela. Allí, la información de los visitantes se ingresará en nuestro sistema de visitantes y se imprimirá una etiqueta de visitante que debe usarse en todo momento mientras esté en la escuela o en los campos de la escuela. Hasta nuevo aviso, los visitantes no recibirán la tarjeta amarilla de visitante ni el cordón. El visitante debe devolver todos los materiales de identificación a la oficina principal o al receptor de seguridad antes de salir del edificio.
7. Las personas que deseen visitar un edificio escolar deberán hacerlo solo con el permiso de un miembro del personal administrativo apropiado.
8. Los visitantes que asisten a funciones escolares que estén abiertas al público después de la escuela, como reuniones de organizaciones de padres y maestros o reuniones públicas, no están obligados a registrarse.
9. Los padres o ciudadanos que deseen observar un salón de clases mientras la escuela está en sesión deben organizar dichas visitas con anticipación con el administrador del edificio correspondiente, para que la interrupción de la clase se reduzca al mínimo.
10. Se espera que los maestros no tomen tiempo de clase para discutir asuntos individuales con los visitantes.
11. Cualquier persona no autorizada en el campo escolar será reportada al director o designado a cualquier miembro del personal. Las personas no autorizadas se considerarán intrusos y se les pedirá que se vayan. Se puede llamar a la policía si la situación lo justifica.

Se espera que todos los visitantes cumplan con las reglas de conducta pública en el campo escolar contenidas en el Código de Conducta.

Por favor sepa que el objetivo del distrito es crear un ambiente de aprendizaje seguro y positivo para todos sus estudiantes y sus familias.

## Atletismo Del Distrito

Los estudiantes de nuestro distrito tienen la oportunidad de elegir entre casi tres docenas de programas deportivos. Se ofrecen los siguientes deportes:

### DEPORTES DE OTOÑO

Fútbol (Varsity, JV Football, Modificado - 7, 8 grados)  
Soccer (Varsity Niños, Junior Varsity Niños, Varsity Niñas, JV Niñas Soccer, Niños Modificado y Niñas Modificado)  
Natación (Varsity Niñas)  
Voleibol (Varsity Niñas, Junior Varsity Niñas, Modificado Niñas)  
Cross Country (Varsity para Niños y Niñas)  
Cross Country (Niños y Niñas Modificados)  
Cheerleading (Varsity, Modificado)

### DEPORTES DE INVIERNO

Cheerleading (Varsity, Modificado)  
Baloncesto (Varsity Niños, Varsity Niñas, Junior Varsity Niños, Junior Varsity Niñas, Modificado Niños, Modificado Niñas, Freshman Niños)  
Bolos (Equipos Varsity de Niños y Niñas)  
Pista Cubierta (Equipos Varsity de Niños y Niñas)  
Lucha (Varsity, JV, Modificado)  
Natación (Niños Varsity)

### DEPORTES DE PRIMAVERA

Béisbol (Varsity, Modificado)  
Lacrosse (Varsity, Modificado)  
Softbol (Varsity, Junior Varsity, Modificado)  
Pista (Equipos Varsity de Niños y Niñas)  
Golf (Equipo Varsity)

## Actividades Cocurriculares

En Peekskill High School, los clubes y actividades cocurriculares ofrecen a los estudiantes la oportunidad de desarrollar nuevas habilidades, tener amigos y ser voluntarios en su comunidad, mientras aprenden más sobre ellos mismos y el mundo que los rodea. Los estudiantes que deseen participar deben obtener información en la oficina de PHS. La lista generalmente incluye la mayoría de las siguientes actividades:

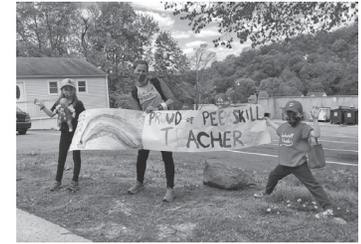
Club de Competencia Académica  
Club de Arte  
Club de Cultura Negra  
Club de Ajedrez  
Consejo de Clase  
Sociedad de Ciencias de la Computación (PHS CSS)  
Club de Debate  
Club de Drama  
Sociedad de Honor de Inglés  
Club Ambiental  
Club de Intercambio  
Club de Jardinería  
Girls Inc.  
Chicas que Codifican  
GSA (Alianza Homosexual/Heterosexual)  
Club de Caminatas  
Club Interactivo  
Club de Cultura Irlandesa

Club Latino  
Club de Competencia de Matemáticas  
Sociedad de Honor de Matemáticas  
My Brothers Keeper  
Sociedad Nacional de Honor S.S.  
Periódico - Mercurio  
Club de Robótica  
Sociedad Nacional de Honor de Ciencias  
Club de Esquíar  
Sociedad de Honor de Estudios Sociales  
Sociedad de Honor Española  
Consejo Estudiantil  
W.I.S.E (amplia experiencia para los Seniors basada en intereses)  
Libro del Año



# Mayo 2021

Tema Mensual de Compromiso de Carácter del Distrito:  
**Actitudes y Valores**



Notas:

DOMINGO	LUNES	MARTES	MIÉRCOLES	JUEVES	VIERNES	SÁBADO
						1
2	3 <i>PTO Reunion del Comité Ejecutivo; 6:30PM - 8:30PM</i>	4 <i>Reunión de la Junta de Educación; Sesión Pública 7:00PM</i>	5	6 <i>PHS Registración Para el Examen de SAT I &amp; II en 6/5/21</i>	7 <i>Uriah Hill Dia de Mama 8:30AM</i>	8 <i>PHS Examen de SAT I &amp; II; Cafeteria 7:30AM</i>
Examen NYSESLAT (Escuchar / Leer / Escribir) / PHS Exámenes de Nivel Avanzado: 3-14 de Mayo						
9	10 <i>PTO Foro de Candidatos del BOE; 7:00PM - 8:30PM</i>	11	12 <i>Hillcrest Noche STEAM; 6:30PM</i>	13 <i>PKMS Concierto de Primavera 7:00PM</i>	14	15
Examen NYSESLAT (Escuchar / Leer / Escribir) / PHS Exámenes de Nivel Avanzado: 3-14 de Mayo						
16	17	18 <i>Woodside Concierto de Primavera; Kindergarten: 9:45AM/Grado 1: 1:45PM</i> <i>Reunión de la Junta de Educación; Centro Administrativo; Sesión Pública 7:00PM (Voto de Presupuesto y Elección 7:00AM – 9:00PM)</i>	19 <i>Woodside Concierto de Primavera; K: 9:45AM</i> <i>Grade 1: 1:45PM</i> <i>Distribucion de Comidas en Hillcrest; 3:30PM</i>	20 <i>PHS Inducciones a la Sociedad de Honor; 6:30PM - 8:00PM</i>	21	22
23	24 <i>PHS Simposio de Investigación Científica Avanzada 6:30PM</i>  <i>Día de Conmemoración, Edificios Cerrados</i>	25 <i>Oakside Concierto de Primavera; Grade 2: 9:00AM</i> <i>Grade 3: 1:30PM</i>	26 <i>PHS Registración Tardía Para SAT I &amp; II en 6/5/21</i> <i>Woodside Premios GALA 10:15AM</i>	27 <i>Uriah Concierto de Primavera; 9:30AM, 11:30AM &amp; 1:00PM</i>	28 <i>PHS Baile de Graduación; Anthony's Pier 9</i> <i>Receso del Día de Conmemoración, Edificios Abiertos</i>	29
30	31					

# Promoviendo la Salud en Todo Nuestro Distrito

Nuestro distrito se compromete a proporcionar un ambiente escolar que promueva y proteja la salud, el bienestar y la capacidad de aprendizaje de los niños mediante el apoyo a una alimentación saludable y la actividad física. Nuestra Política de Salud, adoptada por la Junta de Educación el 17 de mayo de 2016, tiene como objetivo mejorar el aprendizaje y el desarrollo de prácticas de bienestar para toda la vida. Los siguientes son algunos de sus objetivos:

- Los programas escolares se asegurarán de que los estudiantes de Pre-Kindergarten al 12 grado reciban educación sobre nutrición que proporcione los conocimientos necesarios para adoptar estilos de vida saludables. Estos conceptos serán reforzados por todo el personal de la escuela y se integrarán en todas las áreas temáticas.
- La educación nutricional incluirá el refuerzo de la importancia de la actividad física y los riesgos para la salud asociados con un estilo de vida sedentario. El distrito identificará e implementará programas específicos para estudiantes en riesgo.
- El distrito proporcionará información educativa y fomentará la alimentación saludable y la actividad física para las familias, tanto dentro como fuera del hogar.
- Las escuelas alentarán a los padres a apoyar la participación de sus hijos en la actividad física, a ser modelos de conducta físicamente activos, e incluir la actividad física en los eventos familiares.

Los hábitos alimenticios de toda la vida de los estudiantes están muy influenciados por los tipos de alimentos y bebidas disponibles en su ambiente diario. El Distrito Escolar de la Ciudad de Peekskill establece los siguientes requisitos del programa y estándares de nutrición para todos los alimentos y bebidas que se venden o se sirven a los estudiantes:

- Todos los productos de granos servidos serán de una variedad de grano integral.
- Se harán todos los esfuerzos para seleccionar alimentos equivalentes que tengan menos contenido de sodio y azúcar.
- Los tamaños de las porciones se proporcionarán de acuerdo con los requisitos del USDA tanto para los artículos del almuerzo escolar como para los artículos a la carta.
- Los recaudadores de fondos realizados se adherirán a las pautas dietéticas del USDA.



## Programas de Desayuno y Almuerzo Gratuitos y MySchoolBucks

Nos complace informarle que el Distrito Escolar de la Ciudad de Peekskill implementará una opción de certificación de comidas disponible para las escuelas que participan en los Programas Nacionales de Almuerzos y Desayunos Escolares para el año escolar 2020-2021.

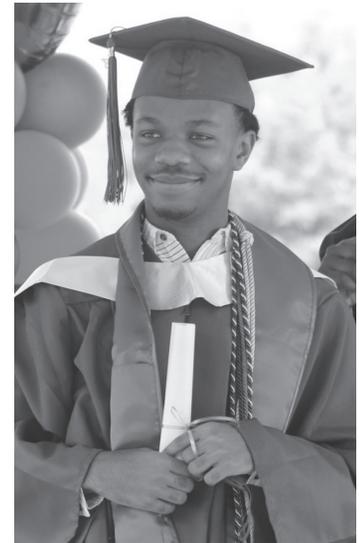
Todos los estudiantes matriculados en el Distrito Escolar de la Ciudad de Peekskill son elegibles para recibir un desayuno y almuerzo saludable en la escuela todos los días del año escolar 2020-2021 sin costo alguno. No se requiere ninguna otra acción de usted. Sus hijos podrán participar en estos programas de comidas sin tener que pagar una tarifa o presentar una solicitud. Cada mes, los menús están disponibles para ser enviados a casa con los estudiantes. También puede consultar los sitios web de las escuelas para obtener esta información.

El desayuno y el almuerzo se ofrecen todos los días escolares en todos los edificios de nuestras escuelas. Los estudiantes que no deseen participar en los Programas de Almuerzo y Desayuno de nuestras escuelas pueden traer un almuerzo completo de su hogar, incluyendo las bebidas en recipientes de plástico o latas. Las botellas de vidrio no están permitidas.

Para los estudiantes que desean comprar comidas a la carta, PCSD ofrece MySchoolBucks, un conveniente servicio de pago de comidas en línea. Para obtener más información, o para agregar fondos a la cuenta de su estudiante, puede iniciar una sesión en [MySchoolBucks.com](https://www.myschoolbucks.com) o hacer clic en el enlace MySchoolBucks en los sitios web de nuestras escuelas.

# Junio 2021

Tema Mensual de Compromiso de Carácter del Distrito:  
Auto Reflexión



DOMINGO	LUNES	MARTES	MIÉRCOLES	JUEVES	VIERNES	SÁBADO
		<p>1 <i>PHS Exámenes Regents de NYS</i> <i>Uriah Hill Taller Para Padres 1:30PM</i> <i>Reunión de la Junta de Educación; Sesión Pública 7:00PM</i> <i>PHS/PKMS Informe de Progreso del 4to Trimestre</i></p>	<p>2 <i>PHS Exámenes Regents de NYS</i> <i>PHS Concierto de Primavera 6:30PM</i></p>	<p>3 <i>PHS Ceremonia de Premios y Celebración de Honor del 3er Trimestre de Grados 9-11; Auditorio 8:00AM</i></p>	<p>4 <i>PKMS Premios, Grado 8; 6:30PM</i></p>	<p>5 <i>PHS Examen SAT I &amp; II; Cafeteria 7:30AM</i></p>
6	<p>7 <i>PTO Reunion del Comité Ejecutivo; 6:30PM</i></p>	<p>8 <i>PKMS Premios Grado 7; 8:30AM</i></p>	<p>9 <i>PKMS Premios Grado 6; 9:30AM</i> <i>Oakside Conozca a la Principal Grado 2; 6:30PM</i></p>	<p>10 <i>PTO Reunión General - Elección de Oficiales; 7:00AM - 8:30PM</i></p>	<p>11 <i>PHS Ultimo Dia de Clases Para los Estudiantes</i> <i>Hillcrest Grado 3 Noche de Conoce al Director; 6:30PM</i></p>	12
13	14	<p>15 <i>Reunión de la Junta de Educación; Sesión Pública 7:00PM</i></p>	<p>16 <i>Distribucion de Comidas en Hillcrest; 3:30PM</i></p>	<p>17 <i>Woodside Greenhouse 21st Century STEAM Event; 11:00AM - 2:00PM</i></p>	18	19
<i>PHS Exámenes Regents de NYS: 16-25 de Junio</i>						
20	21	<p>22 <i>Uriah Hill Graduación: 9:30AM, 11:30AM, &amp; 1:00PM</i></p>	<p>23 <i>PHS Ceremonia de Premios Para los Seniors; 6:30PM</i></p>	<p>24 <i>PKMS Ceremonia de Ascenso 6:30PM</i></p>	<p>25 <i>Final del 3er Cuarto (Pre-K - Grado 5)</i> <i>Final del 4to Trimestre</i> <i>Último Día Para Estudiantes y Personal</i></p>	26
<i>PHS Exámenes Regents de NYS: 16-25 de Junio</i>						
<p>27 <i>PHS Graduación; 2:00PM</i></p>	28	29	30			

Notas:

## Requisitos para la Vacunación en el Estado de Nueva York Para el Ingreso/Asistencia Escolar Para el Año 2020-2021

Visite: <https://www.health.ny.gov/publications/2370.pdf>

A partir del 7/1/18, todos los estudiantes de escuelas públicas del estado de Nueva York deben tener un examen de salud cuando ingresan a la escuela como nuevos participantes, en Pre-K o Kindergarten, y en los grados 1, 3, 5, 7, 9 y 11.

Estos exámenes deben completarse en el Formulario de examen de salud escolar del Estado de Nueva York: [www.p12.nysed.gov/sss/documents/ReqNYSSchoolHealthExamForm.pdf](http://www.p12.nysed.gov/sss/documents/ReqNYSSchoolHealthExamForm.pdf)

El Formulario de examen de salud escolar del estado de Nueva York se desarrolló para proporcionar consistencia en todo el estado en la información de atención médica proporcionada a las escuelas.

A partir del año escolar 2019-2020, solo se aceptará el Formulario de examen de salud escolar aprobado por el NYSED.

Los exámenes médicos de los alumnos que asisten a las escuelas públicas deben ser programados por el médico privado de la familia siempre que sea posible. Los médicos de familia son los que están más familiarizados con los problemas de salud del alumno y están mejor capacitados para instituir el tratamiento cuando sea necesario. Si el formulario de examen no se envía a la enfermera de la escuela, el médico de la escuela (director médico) realizará una evaluación de la salud de todos los nuevos participantes en Pre-K o Kindergarten, y en los grados 1, 3, 5, 7, 9 y 11. Las exenciones religiosas ya no son aplicables en el estado de Nueva York.

Visite la página de Servicios de Salud Escolar de PCSD en el sitio web del distrito en la pestaña "Departamento de Distrito" para obtener más información.

## Servicios Especiales

El Departamento de Servicios Especiales es responsable de todos los servicios para estudiantes / padres, incluyendo, entre otros, educación especial, planes 504, respuesta a la intervención, servicios médicos y clínicos. Para obtener más información, comuníquese con el Departamento de Servicios Especiales al 914-737-3300 ext. 1524, la Coordinadora de Servicios de Apoyo Estudiantil en la Ext. 1560 y para información acerca del enlace de padres, familia y comunidad al 914-739-0682 ext. 7309.

Acceso a los registros de los estudiantes: los padres de estudiantes menores de 18 años, o los estudiantes de 18 años o más tienen el derecho de inspeccionar y revisar los registros de educación, incluyendo todos los materiales en la carpeta de los estudiantes.

Hogar e instrucción: los estudiantes que están confinados en su hogar o que no pueden asistir a la escuela debido a una discapacidad o condición médica temporal son elegibles para recibir instrucción en un lugar alternativo como la biblioteca pública o un edificio dentro del distrito o en casa si un niño está por razones medical en el hogar. Los estudiantes en los grados 1-6 son elegibles para una hora de instrucción por día escolar y los estudiantes en los grados 7-12 son elegibles para recibir dos horas de instrucción por día escolar. Un padre o tutor debe hacer la solicitud por escrito al Director de Servicios Especiales y proporcionar la documentación médica. Se debe completar un formulario de solicitud y este debe ser revisado por el médico del distrito. Un padre o tutor debe estar presente durante la instrucción.

Ley de Rehabilitación de la Sección 504: La Sección 504 bajo el estatuto de derechos civiles federales garantiza que no se puede discriminar a ninguna persona con una discapacidad. El individuo debe tener una discapacidad documentada. Los estudiantes en la población de educación general pueden ser elegibles para acomodaciones bajo la Sección 504 si sus actividades de la vida diaria están sustancialmente limitadas por un impedimento físico o mental; existe un registro de tal impedimento y se considera que tiene tal impedimento. Se pueden hacer solicitudes al Oficial de Cumplimiento del Distrito / Directora de Servicios Especiales, 914-737-3300 Ext. 1525, 1031 Elm Street, Peekskill, NY 10566.

Respuesta a los Equipos de Intervención: Los Equipos de Respuesta a la Intervención se encuentran en cada escuela. Los miembros del equipo incluyen psicólogos escolares, consejeros escolares, trabajadores sociales, personal docente y administración. La Respuesta a la Intervención es la práctica de proporcionar instrucción de alta calidad e intervenciones adaptadas a las necesidades del estudiante.

Medicamentos: los medicamentos, incluso de venta libre y con receta, solo pueden administrarse en la escuela con el permiso del médico. Las órdenes del médico deben incluir el nombre del paciente, el nombre del medicamento, la dosis y el tiempo de administración. Los padres también deben firmar las órdenes. Todos los medicamentos deben ser llevados a la enfermera de la escuela por el padre. Los medicamentos recetados deben estar en recipientes con etiqueta farmacéutica.

## Ley de Privacidad y Derechos de Educación Familiar (FERPA) NOTIFICACIÓN DE DERECHOS BAJO FERPA PARA INSTITUCIONES PRIMARIAS Y SECUNDARIAS.

La Ley de Privacidad y Derechos de Educación Familiar (FERPA) otorga a los padres y estudiantes mayores de 18 años ("estudiantes elegibles") ciertos derechos con respecto a los registros de educación del estudiante. Estos son: (1) El derecho a inspeccionar y revisar los registros educativos del estudiante dentro de los 45 días posteriores a la fecha en que el Distrito recibe una solicitud de acceso. Los padres o los estudiantes elegibles deben presentar al director de la escuela (o al funcionario escolar apropiado) una solicitud por escrito que identifique el registro (s) que desean inspeccionar. El director hará los arreglos para el acceso y notificará a los padres o al estudiante elegible de la hora y el lugar donde se pueden inspeccionar los registros.

(2) El derecho a solicitar la modificación de los registros educativos del estudiante que los padres o el estudiante elegible creen que son inexactos o engañosos. Los padres o los estudiantes elegibles pueden pedirle al distrito escolar que enmiende un registro que ellos creen que es inexacto o engañoso. Deben escribir al director de la escuela, identificar claramente la parte del registro que desean cambiar y especificar por qué es inexacto o engañoso. Si el Distrito decide no enmendar el registro como lo solicitan los padres o el estudiante elegible, el Distrito notificará a los padres o al estudiante elegible de la decisión y les informará sobre sus derechos a una audiencia con respecto a la solicitud de la enmienda. Se proporcionará información adicional sobre los procedimientos de audiencia al padre o al estudiante elegible cuando se le notifique el derecho a una audiencia.

(3) El derecho a consentir la divulgación de información de identificación personal contenida en los registros educativos del estudiante, excepto en la medida en que FERPA autorice la divulgación sin consentimiento. Una excepción que permite la divulgación sin consentimiento es la divulgación a funcionarios escolares con intereses educativos legítimos. Un funcionario escolar es una persona empleada por el Distrito como administrador, supervisor, instructor o miembro del personal de apoyo (incluyendo el personal médico o de salud y el personal de la unidad de cumplimiento de la ley); una persona que sirve en la Junta Escolar; una persona o compañía con la que el Distrito ha contratado para realizar una tarea especial (como un abogado, auditor, consultor médico o terapeuta); o un padre o estudiante que preste servicios en un comité oficial, como un comité disciplinario o de quejas, o que ayude a otro funcionario escolar a realizar sus tareas. Un funcionario escolar tiene un interés educativo legítimo si el funcionario necesita revisar un registro educativo para cumplir con su responsabilidad profesional. Al solicitarlo, el Distrito divulga los registros de educación sin el consentimiento de los funcionarios de otro distrito escolar en el que un estudiante busca o intenta inscribirse. (NOTA: FERPA requiere que el distrito escolar haga un intento razonable de notificar a los padres o al estudiante sobre la solicitud de registros a menos que indique en su notificación anual que tiene la intención de enviar los registros a petición).

(4) El derecho a que no se divulgue la Información del Directorio sin un consentimiento previo por escrito. Este distrito escolar designa los siguientes elementos como Información del Directorio, y puede divulgar cualquiera de estos elementos sin un consentimiento previo por escrito, a menos que el director de la escuela reciba una notificación de lo contrario, por escrito, por parte del padre /tutor o estudiante elegible antes del 30 de septiembre de 2019.

- Nombre
- Dirección, lista de teléfonos (divulgada solo a organizaciones de padres y maestros, otras organizaciones que tienen una relación oficial con el distrito escolar cuyo propósito principal es beneficiar al distrito escolar y agencias gubernamentales)
- Participo en actividades o deportes escolares oficialmente reconocidos,
- Peso y altura de los miembros de un equipo atlético,
- Escuela de asistencia y títulos y premios recibidos.
- Escuela más reciente/anterior a la que asistió,
- Fotografías para uso del distrito y medios de comunicación.

(5) El derecho a presentar una queja ante el Departamento de Educación de los Estados Unidos sobre supuestas fallas del Distrito en cumplir con los requisitos de FERPA. El nombre y la dirección de la oficina que administra FERPA son:

**Family Policy Compliance, U.S. Department of Education, 600 Independence Avenue, SW, Washington, DC 20202-4605**

# Julio 2021

DOMINGO	LUNES	MARTES	MIÉRCOLES	JUEVES	VIERNES	SÁBADO
				1	2 <i>PHS/PKMS Notas de Calificaciones del 4to Trimestre</i>	3
4	5	6 <i>Reunión de la Junta de Educación; Centro Administrativo; Sesión Pública 5:00PM</i>	7	8	9	10
11	12	13	14	15	16	17
18	19	20	21	22	23	24
25	26	27	28	29	30	31



Notas:

# Agosto 2021

DOMINGO	LUNES	MARTES	MIÉRCOLES	JUEVES	VIERNES	SÁBADO
				1	2	3
4	5	6	7	8	9	10
11	12	13	14	15	16	17
18	19	20	21	22	23	24
25	26	27	28	29	30	31



**FOLLOW US**  
**Look for Peekskill**  
**City School District:**



[facebook.com/peekskillcscd](https://facebook.com/peekskillcscd)



[flickr.com/photos/peekskillcscd](https://flickr.com/photos/peekskillcscd)



[twitter.com/PeekskillCSD](https://twitter.com/PeekskillCSD)



[instagram.com/peekskillcscd](https://instagram.com/peekskillcscd)

@PeekskillCSD  
 #PeekskillPride